



安全理事会

Distr.: General
5 September 2017
Chinese
Original: English

2017 年 9 月 1 日安全理事会主席给秘书长的信

继刘结一大使 2017 年 7 月 27 日的信之后，谨确认安全理事会成员商定于 2017 年 9 月 6 日至 8 日派团访问埃塞俄比亚。他们还商定了访问团的工作范围(见附件)。

我将荣幸地以埃塞俄比亚常驻联合国代表和安全理事会 2017 年 9 月轮值主席的身份率团访问。

经与安理会成员磋商后，商定访问团组成如下：

萨查·塞尔吉奥·略伦蒂·索利斯大使(多民族玻利维亚国)

刘结一大使(中国)

阿姆鲁·阿卜杜勒-拉蒂夫·阿布拉塔大使(埃及)

泰凯达·阿莱穆大使(埃塞俄比亚)

安妮·盖冈女士(法国)

塞巴斯蒂亚诺·卡尔迪大使(意大利)

川村泰久大使(日本)

凯拉特·乌马罗夫大使(哈萨克斯坦)

彼得·伊利乔夫先生(俄罗斯联邦)

福代·塞克大使(塞内加尔)

奥洛夫·斯科格大使(瑞典)

尤里·维特连科先生(乌克兰)

乔纳森·艾伦大使(大不列颠及北爱尔兰联合王国)

米歇尔·西森大使(美利坚合众国)

埃尔比奥·罗塞利大使(乌拉圭)

请将本信及其附件作为安全理事会的文件分发给各会员国。

安全理事会主席

泰凯达·阿莱穆(签名)



附件

安全理事会埃塞俄比亚访问团的工作范围

1. 安全理事会将派团前往埃塞俄比亚，以便出席将于 2017 年 9 月 7 日和 8 日在亚的斯亚贝巴非洲联盟总部举行的联合国安全理事会和非洲联盟和平与安全理事会成员之间的第十一次年度联合协商会议。

2. 访问团的目标如下：

一. 非正式磋商

非洲联盟和联合国之间的伙伴关系

(a) 继续就联合国安全理事会和非洲联盟和平与安全理事会共同感兴趣的问题交换意见，从而发展非洲联盟与联合国之间的有效伙伴关系，并进一步开展合作；

为非洲联盟和平与安全活动提供资金

(b) 讨论联合国怎样能够进一步支持经安全理事会授权的非洲联盟和平行动，特别是就为这些行动提供资金的可预测性、可持续性和灵活性进行讨论，并讨论非洲联盟在努力执行自筹资金、财务透明度、行为和纪律以及人权框架等基准方面所取得的进展；

冲突后建设和平

(c) 讨论联合国与非洲联盟建立伙伴关系并相互合作的重要性，以便改进建设和平方面的合作与协调，加强配合，并确保这些工作的一致性和互补性，并鼓励建设和平支助办公室与非洲联盟委员会等区域和次区域组织的相关机构进行定期交流，联合采取举措和交流信息；

二. 联合协商会议

索马里局势

(d) 交换看法，探讨如何利用最近的政治和安全成就，达成实现安全、稳定和繁荣的索马里的目标，特别是通过支持索马里安全部门的改革和体制建设来这样做；

南苏丹局势

(e) 讨论南苏丹的安全和人道主义局势以及非洲联盟和联合国安全理事会可以采取哪些步骤，帮助实现真正和可持续的停火并有助于振兴通过包容各方的对话来争取持久解决办法的政治进程；

乍得湖流域地区的局势

(f) 讨论恐怖主义，特别是博科哈拉姆和伊拉克和黎凡特伊斯兰国(伊黎伊斯兰国，亦称为达伊沙)发动的恐怖袭击构成的威胁，以及乍得湖流域地区严峻的人道主义局势，包括大规模流离失所现象，及该地区的饥荒风险；

(g) 讨论动员和执行区域和国际支持，以协助该地区受冲突影响的民众及其各自政府努力应对这些挑战。
